

Legende / Legenda / Legend

- Radverleih Noleggio Bici Bike Rental
- Raststätten Punto di ristoro Rest stop
- Badeseen & Schwimmbäder Laghi & piscine Bathing lakes & swimming pools
- Informationsbüro Ufficio Informazioni Tourist Information
- Bahnhof Stazione ferroviaria Train station
- Aufstiegsanlagen Impianti di risalita Mountain railway
- Highlights 1-17 Highlights 1-17 Highlights 1-17
- Kultur- und Freizeitangebote Proposte culturali e ricreative Cultural and leisure activities

A Kloster Marienberg Abbazia di Monte Maria Marienberg monastery

B Fürstenburg Castel Principe Fürstenburg Castle

C Fröhlichsturm Torre Fröhlich Fröhlichsturm Tower

D Churburg Castel Coira Churburg Castle

E Burgruine Lichtenberg Rovina di Montechiaro Castle Ruin of Montechiaro

F Schloss Goldrain Castello Goldrain Goldrain Castle

G Schloss Kastelbell Castel Kastelbell Castle

H Schloss Juval / Messner Mountain Museum, Juval Castel Juval / Messner Mountain Museum, Juval Juval Castle / Messner Mountain Museum, Juval

I Erlebnisbahnhof Stazione d'avventura Adventure Train Station

J Schloss Tirol Castel Tirol Tyrol Castle

K Hochseilgarten und 3D Bogenparcour Percorso alta fune e percorso 3D tiro con l'arco 3D-archery and ropes course

L Schloss Leoben Castel Monteleone Leoben Castle

M Burgruine Neuhaus (Maultasch) Rovine di Castel Neuhaus (Maultasch) Ruin of Castel Neuhaus (Maultasch)

N Schloss Sigmundskron / Messner Mountain Museum Firmian Castel Firmiano / Messner Mountain Museum Firmian Castel Firmiano / Messner Mountain Museum Firmian

O Schloss Korb Castel Korb Castle Korb

P Schloss Boymont Castel Boymont Castle Boymont

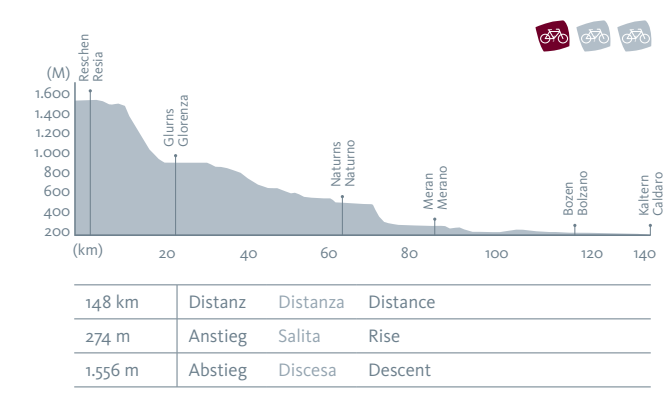
Q Burg Hocheppan Castel d'Appiano Hocheppan Castle

R Schloss Leuchtenburg Castelchiaro Leuchtenburg Castle

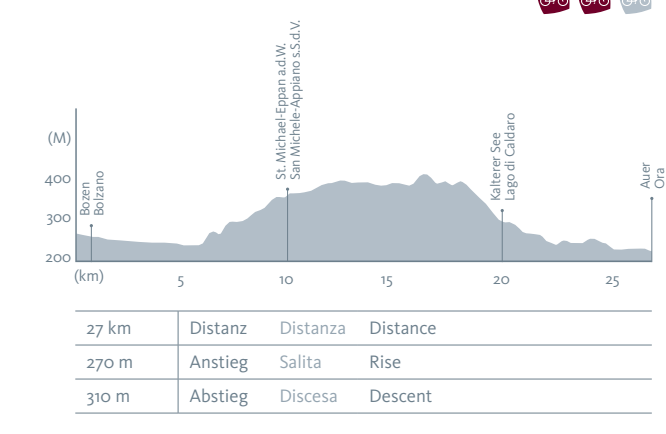
S Haderburg Castel Haderburg Haderburg Castle

- Asphaltierte Radrouten Percorsi ciclabili asfaltati Asphalt bike routes
- Geschotterte Radrouten Percorsi ciclabili non asfaltati Gravel bike routes
- Baustelle Cantiere Roadworks
- Staatsstraßen Strade statali State roads
- Autobahn Autostrada Motorway
- Eisenbahnnetz Rete ferroviaria Railway network

Eschradroute an der Via Claudia Augusta
Pista ciclabile lungo l'Adige sulla Via Claudia Augusta
Adige Cycle Route along the Via Claudia Augusta



Eschradroute: Variante an der Weinstraße
Pista ciclabile lungo l'Adige: variante sulla Strada del Vino
Adige Cycle Route: Wine Road Variant

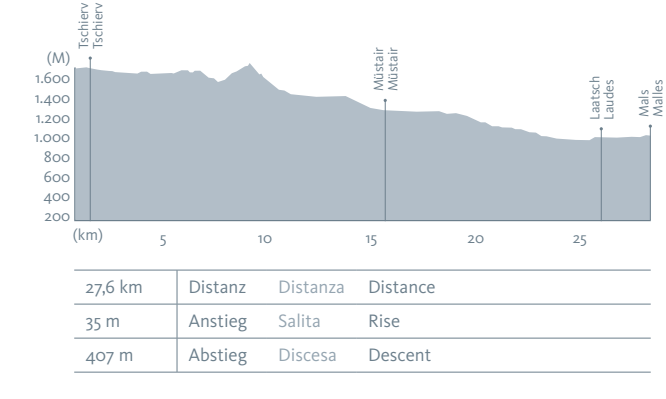


Von Bozen zum Kalterer See. Start dieser 20 Kilometer langen Strecke ist die lebhafte Landeshauptstadt Bozen. Von dort führt die Route durch die malerische Obst- und Weinlandschaft der Weinstraße bis zum Ufer des Kalterer Sees. Kurz darauf mündet sie wieder in die Eschradroute.

Da Bolzano al Lago di Caldaro. Il percorso parte dalla vivace città di Bolzano, capoluogo dell'Alto Adige, e per 20 km attraversa un dolce paesaggio di vigne e frutteti, dalla Strada del Vino fino alla sponda del Lago di Caldaro. Poco più avanti si collega alla ciclabile dell'Adige.

From Bolzano/Bozen to the Kalterer See lake. The starting point of this 22-km long route is the lively capital of Bolzano/Bozen. It takes us through the picturesque landscape of the Wine Road, past orchards and vineyards, to the banks of the Kalterer See lake before rejoining the Adige Cycle Route.

Radroute Tschier (CH)
Pista ciclabile di Tschier (CH)
Tschier (CH) Cycle Route

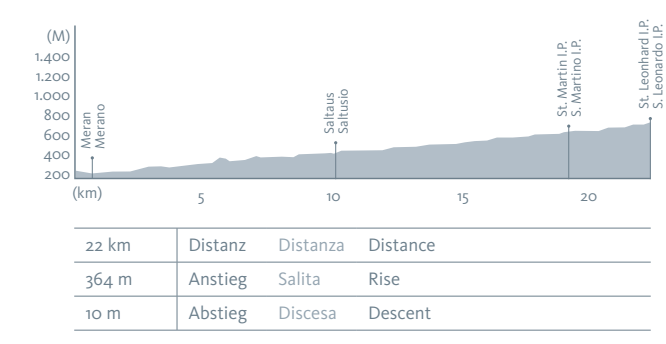


Vorbei am UNESCO Welterbe. Ausgangspunkt dieser leichten Tour durch das Müntertal ist Tschier im schweizerischen Graubünden. Die Route führt vorbei am UNESCO Welterbe Kloster St. Johann bei Müstair und weiter nach Südtirol bis Mals. Dort mündet sie in die Eschradroute.

Al cospetto di uno dei patrimoni UNESCO. Punto di partenza di questo facile percorso attraverso la Val Monastero è Tschier in Svizzera. La ciclabile costeggia il Monastero di San Giovanni a Müstair, patrimonio UNESCO, e prosegue fino a Malles in Alto Adige, dove si congiunge alla ciclabile dell'Adige.

Past the UNESCO World Heritage Site. This easy tour across the Müntertal valley starts in Tschier in Grisons, Switzerland. The route takes us past the Monastery St. Johann near Müstair, a UNESCO World Heritage Site, to Malles/Mals in South Tyrol. There it joins the Adige Cycle Route.

Radroute Passeier
Pista ciclabile della Val Passiria
Passeiertal Valley Cycle Route



Naturerlebnis entlang der Passer. Die 22 Kilometer lange, familienfreundliche Radroute ins Passeiertal beginnt in der Kurstadt Meran und folgt dem Flusslauf der Passer. Viele Rastplätze am Fluss laden zu einem kühnenden Fußbad ein. Ziel der Tour ist St. Leonhard mit dem Museum Passeier.

Immersi nella natura lungo il fiume Passiria. Ideale per le famiglie, la ciclabile della Val Passiria è lunga 22 km, inizia nella città di Merano e risale il corso del Passiria. Le aree di sosta lungo il fiume invitano a immergere i piedi nell'acqua. Il traguardo è San Leonardo con il suo Museo Passiria.

Experiencing nature along the Passer river. This 22-km-long family-friendly cycle route along the Passer river begins in the spa town of Merano/Meran. On your way to San Leonardo in Passiria/St. Leonhard with its Passeier Museum, cool your heels in the river at one of the many rest stops.

